

Newsletter

Département des Langues et Civilisations

Novembre 2015



Le DLC est très heureux d'accueillir 14 nouveaux enseignants à la rentrée 2015:

Jennifer CURTIN	Paolo MENDUNI
Anne-Katherine DOS SANTOS	Maria PATRICIO MOLERO
Joshua FOREMAN	Maxime PETIT
Clara IMART	Pierre RAMBOANIAINA
Leah KELLY	Chris SOGNO
Jennifer LAVIS	Eve STONES
Kate LOUBEYRES	Robert STURGES

Nos activités du 1^{er} semestre 2015:

Cinespaña à UT1 (5 octobre 2015, Amphi Raynaud)

Pour la 5^e année consécutive, Félix Martín Moral et Michel Martínez ont réédité le partenariat avec Cinespaña et le Service Culturel de notre université que dirige Paule Géry afin de proposer une projection-débat dans nos murs pendant le festival de Cinespaña qui, cette édition, a soufflé sa 20^e bougie.

Cette année, c'est le film *El Niño*, réalisé par Daniel Monzón, qui a été choisi. *El Niño* est un film d'action et grand public (énorme succès en Espagne en 2015) qui présente toutefois un intérêt certain pour nos étudiants: la géopolitique du détroit de Gibraltar et ses trafics en tout genre. L'espace du détroit est en effet magistralement traité dans ce film, un seul et même espace géographique où confluent les frontières de trois Etats et de deux continents. Avant la projection, une introduction historique a été faite par nos deux collègues alors que Luis Miguel Gutiérrez, doctorant en droit, a traité des aspects relatifs au droit international.

Environ 120 personnes ont assisté à cette projection-débat gratuite (notamment des étudiants de LDE/LDA et de Double Diplôme mais pas seulement) ainsi que des étudiants du lycée Saint-Sernin (kypokhâgne option cinéma) accompagnés de leur professeure, Marie-Hélène Méaux, que nous avons été heureux d'inviter. Certains collègues du DLC ont également été aperçus et nous les en remercions. Le rendez-vous est pris pour la rentrée 2016!

Notons aussi qu'une étudiante de LDE L2 a fait partie du jury étudiant de cette édition de Cinespaña et que les étudiants de LDE 1 ont pu bénéficier d'une séance gratuite de court-métrages à l'ESAV pendant le festival.

Michel Martínez

'Bonjour à tous,
Je suis né à Montpellier en 1987. J'ai également vécu à Lyon, Hanover (New Hampshire) et Nantes où j'enseignais en classe préparatoire l'année dernière. J'ai rejoint le DLC en septembre en tant que PRAG et suis ravi d'avoir intégré cette équipe. Je profite d'ailleurs de cette occasion pour remercier l'ensemble du département pour son accueil chaleureux et pour m'avoir aidé à prendre mes repères dans l'université. Un grand merci à toutes et tous!'

Maxime Petit

La **TESLA (Toulouse European School of Law)** est une association qui regroupe les double cursus et doubles diplômes de droit et langues de l'Ecole Européenne de Droit d'UT1. Notre but est de regrouper tous ces étudiants pour qu'ils apprennent à se connaître et ainsi créer une communauté au sein de l'Ecole Européenne de Droit.

Nous organisons des activités pour réunir ces étudiants. La deuxième semaine après la rentrée, nous avons organisé notre première activité de l'année. Il s'agissait d'un cocktail d'accueil pour les étudiants de ces diplômes qui venaient d'arriver à UT1 (premières années, et retour de mobilité). Au sein de ce cocktail nous avons réalisé une sorte de speed dating pour permettre aux étudiants de discuter entre eux et d'apprendre à se connaître. Par la suite nous organiserons d'autres activités telles que des petits déjeuners, des soirées ou des conférences.

**Justine Lucotte, étudiante LDE2,
présidente de l'association TESLA.**

En bref

- La formation du personnel a débuté en novembre.

- Un quiz en espagnol a été organisé par Félix Martin-Moral et Esteban Vargas-Mazas le 12 novembre.

- Deux quizzes en anglais ont été organisés à la cafet' grâce à Daniel Kelly et Richard Pearson les 13 et 23 novembre.

- Stage intensif d'initiation au catalan pour les étudiants d'UT1 se rendant à Barcelone (juin 2015): <http://esl.ut-capitole.fr/les-langues-a-l-esl-focus-catalan-entretien-michel-martinez--524548.kjsp>

Du 17 au 20 novembre, **Ángeles Solanes Corella, vice-doyenne de la Universitat de València, en charge des Relations Internationales**, a assuré plusieurs cours auprès des étudiants du double diplôme franco-espagnol UT1 Capítol/Universitat de València (introduction à la langue juridique espagnole, études juridiques en Espagne...) dans le cadre des *Teaching Stay* prévus dans notre partenariat avec cette université espagnole. En outre, elle a souhaité rencontrer, comme l'an dernier, les étudiants de Licence Droit Espagnol (L1) pour leur parler de sa spécialité: le droit d'asile. L'Université de Valence est connue en Espagne pour son Institut des Droits de l'Homme (<http://www.uv.es/idh/cas/index.wiki>). Les étudiants de LDE 1 ont pu échanger avec cette spécialiste autour la question suivante: « Le droit d'asile dans l'Union Européenne: la revendication d'un droit humain ».

Une réunion à destination des candidats à la mobilité a eu lieu le 20 octobre, organisée par le DLC et les Relations Internationales. Michael Harlow, le responsable pédagogique du CRL, a pris la parole. Le DLC s'implique de manière croissante dans l'accompagnement des étudiants qui se préparent au départ pour un pays étranger (choix des modules, préparations interculturelles, notamment).

• Activités du CRL

L'année linguistique a bien démarré au CRL avec la **soirée internationale** le 24 septembre. Plus de 150 étudiants français et internationaux se sont réunis dans le cloître de l'Arsenal autour d'activités organisées par plusieurs équipes, notamment le quiz du quizmaster Daniel Kelly. La soirée était l'occasion de forger de nombreux tandems de conversation. La prochaine soirée aura lieu au début du second semestre.

Le CRL a eu le plaisir de travailler avec des **associations étudiantes** pour la mise en place de diverses activités, notamment une soirée de rencontre avec l'association des étudiants de l'Ecole Européenne de Droit et un groupe de discussion-débat. En accord avec notre mission de développer l'autonomie des apprenants, nous invitons les étudiants et associations motivés à proposer des projets linguistiques et/ou interculturels.

Cette année encore, le CRL propose des **ateliers de conversation** en anglais avec Anne Albares, Jane Darmanthé et Mark Brasington, en espagnol avec Maria Patricio Molero, en italien avec Graziella Garau, en allemand avec Peter Bernhard, en arabe avec Jamila Seralta et en français avec Eve Pollazon.

En raison de l'affluence aux ateliers cette année, n'oubliez pas de rappeler à vos étudiants qu'ils doivent **s'inscrire pour chaque séance** afin d'assurer que le plus grand nombre puisse participer. Le **planning des ateliers** est disponible en ligne (<http://www.ut-capitole.fr/universite/composantes/centre-de-ressources-en-langues/ateliers-de-conversation-354143.kjsp?RH=1327056637133>),

sur les portes des salles de langue et à l'accueil du CRL.

Rappel: le CRL ne délivre pas de certificat de participation aux étudiants.

Michael Harlow

▪ Événements à venir :

- M^{me} **Antonia Pallach**, ancienne directrice du DLC, recevra la médaille de l'Ordre National du Mérite le 12 février des mains de Bernard Beigner, ancien doyen de la fac de droit et actuel recteur de l'Académie Aix-Marseille. Seront présentes les autorités universitaires actuelles (Messieurs Sire et Kenfack) ainsi que le Consul Général d'Espagne et le délégué du gouvernement catalan en France.

- **La Catalogne, nouvel Etat d'Europe?** Michel Martínez donnera une conférence sur la Catalogne dans le cadre de l'Université du Troisième Âge. Elle aura lieu le 1er décembre à 14h00 (Amphi Raynaud).

- **Cristina Latorre Sancho** (Représentante permanente adjointe de l'Espagne auprès de l'OCDE) sera parmi nous à la fin du mois de janvier 2016. Elle rencontrera les étudiants de LDE (L1&L2) ainsi que du Double Diplôme franco-espagnol (L1&L2) et donnera une conférence sur le rôle de l'Espagne auprès de l'OCDE. Elle animera également un atelier de « négociation diplomatique » mis en place par l'Ecole de la diplomatie espagnole (*Escuela Diplomática*) où elle a enseigné.

- Le 6 mai 2016, Le DLC organisera un **séminaire international** sur le thème « **L'activisme au-delà des frontières : société civile et réseaux transnationaux** ». L'appel à communications, actuellement en cours, est disponible sur le site de notre revue *Miroirs* (<http://www.revuemiroirs.fr/appels.html>).

- **3 quizzes de langue** seront organisés au second semestre.

Les services de l'université sont de plus en plus friands **des formations destinées aux personnels**. En plus des formations classiques du personnel dispensées par Mark Brasington, Jane Darmanthé, Jacqui Rowe et Claire Barthet, le CRL mettra aussi en place des formations ponctuelles et/ou continues destinées aux différentes composantes de l'université. Si vous connaissez des services cherchant des modules de formation en langue ou des personnels qui souhaitent participer à des ateliers réservés aux personnels, dirigez-les vers Michael Harlow.

Au second semestre, de nouvelles **visites du CRL** seront organisées pour les étudiants. En collaboration avec les responsables des différents programmes, le CRL vous communiquera le planning sous peu. Si vous souhaitez visiter le CRL en dehors des visites programmées avec votre classe, vous êtes invités à réserver un créneau à l'avance auprès de Béatrice Battut.